

ABONAMENTUL:

Pe un an . 300 Lei
Pe jum. an . 160 Lei
Pe 3 luni . 85 Lei
Lunar . . . 30 Lei

TELEFON No. 750.

Tribuna Aradului

REDACTIA ȘI
ADMINISTRAȚIA
Str. Românului 1/a

Inserțiunile se primesc
la administrație și a
Agențiile de publicitate.

Ziar independent

Ungurii nu recunosc acordul dela Bruxelles

— Nouile svârcoliri ale magnașilor un-
guri. —

Chestiunea cea mai discutată între noi și vecinii unguri este reforma agrară, care doare în deosebii pe magnașii cari au robit erii deopotrivă pe țaranul român și pe cel ungur. Se depun eforturi enorme pentru ca această chestiune care este una dintre principalele noastre forte ce rezidă la baza noului Stat român, și care este o chestiune eminentă internă să fie scoasă la iveală în discuțiuni internaționale, și adusă în fața areopagului societății națiunilor.

Presă românească a relatat în diferite rânduri, machinațiunile nobililor unguri cari uneltesc împotriva noastră și la Paris și Londra și în toate locurile unde pot străbate cu însanșitate lor politice.

Într-o vreme energica intervenție a dlui Titulescu, a făcut inofensive atacurile lor. Îndeosebi, publicarea acordului intervenit la Bruxelles între cele două state, regulând chestiunea expropriării, a făcut să amutească campania ungarilor cari se vedeau demascați și reduși la nepuțință.

Exponentii lor în această direcție însă, conduși de desuțicul conte Apponyi, nu au renunțat decât temporar. — atâta vreme cât le-a trebuit să găsească noi teorii sofisticate — la susținerea campaniei lor.

Așa mai nou, presa maghiară a început să lanseze noi argumente cu privire la recunoașterea reformei agrare dela noi.

Unul din aceste argumente uimește prin sofisticăria și putem spune, obrăznicia sa. E vorba aici mai mult, nici mai puțin decât despre faptul că tratatul din Bruxelles, a fost numai concept de contele ungar Csáky, dar nu a fost niciodată iscălit de acesta, mai bine zis a fost numai propăzuit cu inițialele acestui ilustru. conte, dar niciodată semnat, în fine dacă a fost semnat el nu avea autorizația să îl semneze și chiar având autorizația spre a semna, nu dânsul era chemat la aceasta ci contele Teleky.

Astfel o învârtelă ungară, frizând ridicolul cu eforturile lor comice de a induce în eroare lumea diplomatică dela Quai D'Orsay și dela Foreign-Office.

Suntem siguri că eforturile aceste desnădăduite vor fi întâmpinate la locurile avizate cum se cuvine.

Dar pe noi ne cuprinde un fel de milă, față de o decădere morală atât de abiectă care nu se dă înlătură dela nici un mijloc pentru atingerea unui rezultat care i-a dovedit intangibil tocmai fiindcă pentru ajungerea lui se întrebunțază asemenea procedee.

O latură însă cu deosebire incalificabilă a atitudinii ungurești este oerșetoria lingusitoare cu care antișambrează la marile puteri din Apus, iar acasă la ei, îngâmfati și umflati în pene, prin presa lor vulgară și venală tipă împotriva nedreptății ce se comite față de Germania, aliată ei veche și spre care caută în aseuns orientarea politice sale externe.

Duplicitatea aceasta cu care pe de-o parte se solidarizează cu păcatele ei din trecut și cu complicității săi de ieri, pe de altă parte printr-o politică machiaveltică încearcă să producă divergențe între aliații Marei și Micii Antante, descalifică defnjitiv Ungaria, care nu numai că nu are drept la o erutare din partea aliaților, ci

ar trebui pusă la locul ei, simplu și neted, — fără discuțiuni.

Atât în chestiunea care ne privește mai de aproape pe noi, cât și în celelalte cazuri cari interesează și ar trebui să deștepte interesul tuturor statelor civilizate.

Cum e cazul deținuților politici, supuși români, jugoslavi și cehoslovaci, cari zac în temnițe ungurești sub motivul trădărei unei țări, care niciodată nu le-a fost patria și din partea căreia ei nu au avut de primit decât lovituri și de îndurat suferințe. (t. n.)

Un delegat al guvernului jugoslav la Zalaegerszeg.

— Ancheta în tabăra de internași sârbi
de-acolo. — Ce face guvernul nostru
pentru deținuții români?

Din Budapesta se anunță:

Publicul își aduce încă aminte de expozeul din Iunie al ministrului de externe jugoslav, dl Ninciei, care a declarat în Senpeină că guvernul maghiar nu manifestă nici o bunăvoință în ce privește restabilirea raporturilor de bună vecinătate cu statele succesoare, și nu respectă clauzele tratatului dela Trianon, ci maltratează, internează și judecă la moarte pe cetățenii jugoslavi. Ninciei a declarat atunci că în astfel de împrejurări numai de Ungaria depinde ca între ea și Jugoslavia să se mențină bunele raporturi.

Se știe că acestor declarații ale dlui Ninciei le-a dat un răspuns în Parlamentul maghiar ministrul de externe Daruváry, arătând că guvernul maghiar a propus în mai multe rânduri schimbul arestațiilor politice, însă aceste propuneri au rămas fără urmare din partea Jugoslaviei.

Într'un discurs recent dl Daruváry a declarat că această chestiune a ajuns la un aranjament amical.

Cu acest prilej dl Milan Milojević, ministrul plenipotentiar al Jugoslaviei la Budapesta, a făcut următoarele declarații unui gazetar budapestan:

La prima întrebare pusă:

— De sigur știți Excelență, ce impresie rea a făcut expozeul ministrului de externe Ninciei asupra opiniei publice maghiare!

— Ministrul nostru de externe n'a spus nimic cu intenția să jignească guvernul și poporul maghiar. Ca ministru responsabil a fost nevoit să constate cu părere de rău că guvernul maghiar ține în închisori și internează supuși jugoslavi fără ca guvernul jugoslav să știe motivele acestor arestări și internări. În timpul din urmă însă guvernul maghiar dă dovadă de bunăvoință arătând că vrea să pună capăt acestor stări de lucruri cari au făcut impresie rea în Jugoslavia.

Aceștia pot chiar să vă spun — a continuat ministrul plenipotentiar jugoslav — că în curând va merge la Zalaegerszeg — cu învoiala guvernului maghiar — un membru al legăției jugoslave, pentru a se interesa personal de soarta celor deținuți acolo.

Acestea sunt declarațiile ministrului plenipotentiar jugoslav la Budapesta.

Ne întrebăm ce face guvernul nostru pentru ca să pună odată capăt martirajului deținuților români din tabăra dela Zalaegerszeg și din alte zeci de închisori maghiare.

Ar trebui să se procedeze energic contra călăilor dela Budapesta, cari nu înțeleg să înceteze odată cu maltratarea bestială a supușilor români!...

Consiliul de miniștri.

BUCUREȘTI. — Eri a avut loc un consiliu de miniștri, la care au participat toți membrii guvernului. D. ministru V. Brătianu a referat asupra călătoriei sale, făcând un expozeu amănunțit al rezultatelor ce a obținut. Asupra celor relatate la consfătuirea guvernului, miniștri participanți păstrează cea mai mare discrețiune, rămânând ca d. ministru de finanțe să facă presei declarații în zilele ce urmează.

D. Duca, a adus la cunoștința guvernului, că tratatul de pace încheiat la Lausanne va fi semnat la 24 Iulie.

La sfârșit consiliul a insistat asupra aprovizionării CFR. cu combustibil.

Conferința din Lausanne s'a încheiat.

LAUSANNE. — Sedința plenară a conferinței din Lausanne care s'a ținut Marti 17 Iulie în prezența tuturor Statelor reprezentate, anume: Turcia, Anglia, Franța, Italia, Japonia, America, Grecia, Bulgaria, România, Jugoslavia, Belgia și Portugalia cu excepția Rusiei, s'a încheiat prin complectă ratificare a acordului obținut luni. Prin aceasta lucrările conferinței sunt oficial încheiate și pacea în Orient este asigurată.

Semnarea tratatului de pace a fost fixată pentru ziua de 24 Iulie la Lausanne.

Rusia a fost invitată ca în termen de 3 săptămâni să semneze la Constant'нопole convenția relativă la strămtori.

Conferința Micii Antante la Sinaia.

BUCUREȘTI. — Presa dă ca pozitivă știrea că la conferința ce va avea loc la Sinaia între membrii Micii Antante, Albania va cere primirea ei în alianță. Cerculă cu insistență și svonul că tronul Albaniei va fi oferit printului Nicolae.

Revoluția în Germania?

— Desmintire oficială. —

BERLIN. — Printr'un comunicat oficial guvernul desminte știrile apărute în presa mondială despre o revoluție în ajunul căreia ar sta Germania.

Nu corespunde adevărului, că izbucnirea unui război civil ar fi iminentă și că sunt temeri de disordine.

Poporul german este dorme după pace și se opune oricărei tentative de răsturnări a ordinii. Guvernul domină situația și orice încercare de tulburări e suprimată.

Inhumarea rămășițelor pământești ale lui Teodor Rosetti.

BUCUREȘTI. — Rămășițele defunctului Teodor Rosetti au fost inhumate ieri. Casa Regală a fost reprezentată prin prințul Carol. D. Ministru de culte, Banu a vorbit în numele guvernului făcând elogii celui dispărut.

Mișcarea cooperativă în jud. Arad.

Examenul de absolvire (maturitate) a elevilor școlii de contabilitate și educație cooperativă încep astăzi, 21 Iulie și vor continua și în zilele de 23 și 24 Iulie.

Examenul se ține sub prezidenția dlui inspector general Luca Paul, delegatul ministerului de agricultură.

Pe lângă alte personalități, ce se interesează de mișcarea cooperativă, va asista la examen și delegatul Federalei Cooperativelor „Crișul” din Oradea-mare, care a oferit școlii de contabilitate din Arad 100.000 lei, ajutor pentru întreținerea în internat a elevilor ce vor urma cursurile dela toamna viitoare.

Această federală a mai ajutat și anul acesta 2 elevi, cu bani pentru întreținerea lor în școală.

La 29 Iulie a. c. se vor ține la școala de contabilitate din strada G. Popa nr. 10, adunarea generală a băncilor populare din județele: Arad, Hunedoara, Timiș și Caraș-Severin, la care au aderat băncile, subscriind un capital de 1.700.000 lei. Subscrierile continuă.

Președinte al băncii populare „Spiru Haret” înființată de curând în orașul Arad, a fost ales dl inspector general Georgescu, prefectul județului, care se interesează mult de mișcarea cooperativă.

Examenul cursurilor teoretice, seria II-a de la școala de contabilitate și educație cooperativă, începe la 26 Iulie a. c. și se sfârșește la 31 Iulie.

Absolvenții vor fi puși în practică pentru 6 luni la federale, cooperative și bănci populare.

Inscrierile pentru a urma cursurile de contabilitate au început a se face. Cursurile vor începe la 15 Septembrie. Sunt 80 locuri vacante și se înscriu elevi din toate județele vecine cu județul Arad. Se primesc elevi dela 16 ani în sus, de preferință cei ce au 2 clase civile sau mai mult.

Dl inspector general Luca Paul, inspector I. Corlat, controlor I. Butuligă și elevii școlii de contabilitate și cooperatie, vor lua parte Duminică 22 Iulie la o mare întrunire cooperativă în comuna Macea, la care va asista și dl prim-prietor V. Dârlea.

I. C.

Listă de subscripție.

pentru un tânăr și foarte talentat sculptor român ardelen, care dorește să-și continue studiile întrerupte din cauza lipsei de mijloace.

Facem apel la publicul românesc, să sprijine cu oboluri acest talent în plină înflorire.

Sumele se vor trimite Redacției noastre.

Până acum am primit următoarele sume:

Redacția „Tribuna Aradului”	Lei 500.—
Dl dr. Ioan Groza deputat	Lei 100.—
Dl Mihail Covrig-Roșianu	Lei 100.—
Baron Aurel Pop	Lei 100.—
Lazăr Păun (Pâncota)	1000.—
Dr. Sever Păscuțiu, medic	Lei 100.—
Dl Vasile Goldis	Lei 500.—
Dl Const. Miculescu	Lei 100.—

La fabrica de textile s'a reluat lucrul.

Muncitorii greviști dela fabrica de textile au reînceput ieri dimineață lucrul, în urma intervenției dlui Petre Popescu, inspector central al Muncii.

Directia fabricii de textile a intervenit la Centrală pentru a examina cererile muncitorilor relativ la sporirea salariilor.

Dela Societatea Culturală „Crișana.”

Un dar de 10.000 lei pentru crearea de bibliotecă sătești.

Primiim următoarele:

În timp ce unii pigmei ai administrației noastre, — prin felul lor de a gândi — am putea zice întârziati, — prin rechizitorii, ce nu le prea fac cinste în vremile de civilizație actuală, încearcă să pună piedeci străduinței acelor, cari voesc să importe în adâncul satelor o rază din lumina culturii, răsar inimi mari, cari înțeleg utilitatea bibliotecilor populare, se pun în serviciul lor, ajutând pe aceia cari le răspândesc.

La intervenția dlui ministru Banu, a omului, care de atâția ani se numără printre fruntașii culturii românești, societatea culturală „Crișana” — aceeași, care din partea unui prim-prietor a primit o sfruntare care nu se uită, — a primit un ajutor bănesc din partea ministerului, de 10.000 lei, ca să mărească numărul bibliotecilor ce avea de gând să înființeze vara aceasta.

Dl ministru prin acest gest — și prin altele, făcute societății „Crișana” — și-a creiat un titlu de recunoștință sistimă din partea studenților crișeni. Dsa arată că înțelege străduințele lor modeste și vede cu ochi bunji acțiunea ce întreprind.

O celebră maximă engleză spune, că cel ce deschide o școală închide o temniță. Acelaș lucru se poate spune și despre bibliotecă, căci și ele sunt elemente primordiale ale educației. Dacă educația în școală pentru omul menit să rămână la coarnele plugului durează 4—5 ani, apoi o bibliotecă e menită să-l lăzestrece cu cunoștințe noi o viață întregă. Ele sunt — am putea zice — asistenții preotului. Ele sunt niște lacuri nesecate și cristaline unde oricine poate privi desfășurarea veștii, oricine poate vedea sbuciumul sufletului omenesc.

„Iată profesorii care ne instruesc fără vergi, fără cuvinte aspre, fără să ne ceară daruri, nici parale. Dacă te apropii de ei, nu dorm; dacă-i întrebă cu o privire scrutătoare nu-ți ascund nimic, dacă nu-i prețuiești nu se plâng niciodată, dacă ești ignorant, nu te iau în batjocură. (Richard de Bury).”

Oricine va avea cheia de aur care deschide ușa tăcută a bibliotecilor, va putea găsi în ele încurajare și mângăere, odihnă și fericire. (I. Lubbock-Bart.)

Dl ministru Banu, cu darul dsale dă țărănimii crișene lucruri sfinte, lucruri de care aceasta are atâta nevoie, dsale va fi rostit de noi cu multă pietate.

Actul dsale, dacă nu poate fi urmat, trezească cel puțin la realitate pe unii întârziati, car n'au ajuns încă să înțeleagă folosul culturii.

Stefan Pasca, stud. în litere.

Victimele explozibilelor.

BĂRLAD. — O dramă zguduitoare a impresionat ieri adânc populația orașului nostru. Drama s'a petrecut în următoarele împrejurări:

Un copil găsind o granată de un calibru de 15 cm., a început să o desfacă. La un moment dat granata a cărei fitil și focos se păstrase nealterat, a luat foc, făcând explozie. Explozia a fost atât de puternică încât toate geamurile caselor din jur s'au spart. Copilul și două femei cari se găseau în apropiere au fost omorâți pe loc. Cazul se anchetează.

Telegrafia fără fir.

BUCUREȘTI. — D. Giurgea, directorul stațiilor telegrafice fără fir a declarat că în curând vor fi instalate în toate centrele mai importante ale țării stații de telegrafie fără fir, cari vor fi puse la dispoziția publicului.

Dela Uzinele comunale de tramvai.

Alți poate n'ci nu observă, cum conducătorii tramvaiului local, se adresează pasagerului român și azi în limba străină.

Poate nu vor să vorbească în românește. Se poate. Li este mai plăcută altă limbă. Să zicem așa: tolerăm că iam mai tolerat și altele, dar nu tolerăm ca puținii conducători de naționalitate română, să aplice și azi, în serviciul lor, față de călătorii români limbă străină.

E ceva rușinos și ne doare, să auzim și azi din gura unui român „kérem a jegyeket” — și „mellet”.

Ar fi de dorit, ca acești funcționari ai orașului să se adreseze mai întâiu în românește și numai după ce a observat, că, călătorul nu știe românește, să vorbească în altă limbă.

Ași dori să aud odată „g a t a”, căci altcum să fie gata acești funcționari de plecare din serviciu românesc.

Cum în prezent, — după informațiile noastre — sunt mai multe posturi vacante — credem că ar fi necesar să se tînă seama la aranjarea noilor funcționari și de cunoștința limbii românești, căci altcum nu ne vom romaniza niciodată.

— TEPELUȘ. —

În atențiunea Direcțiunei C. F. R.

Primiim:

A trecut o lună dela introducerea orarului de vară a trenului și în acest scurt interval, noi de pe valea Crișului-Alb, am putut constata, că acest mers nu promovează nici interesele CFR, și cu atât mai puțin interesele personalului și mai ales ale călătorilor.

Am așteptat, ca cei în drept să-și spună părerea în această privință, văzând însă că nu au făcut-o, o facem noi, în numele mai multora.

Se zice, că acest mers al trenului, a avut în vedere legăturile cu diferite trenuri ce pleacă din Arad. Cum însă 95% din călătorii, pe această linie de interes local, gravitează numai spre Arad și numai un neînsemnat % spre liniile principale, s'a făcut un mare inconvenient unei mase de călători.

Dar nu corespunde adevărului nici că ar avea legătură cu diferite trenuri, d. e. trenul dela Teiuș, soseste la Arad la 8 ore, pe când al Bradului plecase cu câteva șferturi de oră, astfel că n'are legătură spre Brad, decât d. a. la ora 5, etc.

De altă parte, acceleratul care pleacă din Gurahont, a. m. 3 ore, cu sosire în Arad la 6 h. merge gol, fiindcă la 10 minute în urma lui pleacă personalul și călătorii iau trenul de persoane. De aici cred că numai pierderi rezultă pentru Direcțiunea CFR.

Dar și din punct de vedere economic național, este în paguba călătorilor, d. e. un țaran din Zimbru ori Musteșt, are o afacere la Pretură în Sebiș ori la judecătoria din Buteni, la miezul nopții pleacă la gară, — după ce n'a dormit ca să nu scape trenul, — ajunge la Sebiș respective Buteni-Ineu, la ora 4 respective 5. Până la ora 9 intră pe la crâșme, ca să piardă vremea, cea atât de scumpă în cursul venei și numai noaptea la miezul nopții ajunge acasă.

De oarece acest mers, reclamă un serviciu de zi și de noapte, deci un personal dublu și împuțnează, numărul călătorilor, fiind totodată în contra intereselor noastre locale, rugăm On. Dir. Reg. CFR, să revină asupra acestui mers, modificându-l așa fel, ca să se prelungească cursa acceleratului dela Arad—Brad, ca trenul să nu plece la aceeași dată cu acceleratul.

Acest neînsemnat sacrificiu ce să cere Direcțiunei, ar fi compensat în măsură satisfăcătoare atât dintr'o parte cât și altă.

Mai mulți călători.

Judecătorul Ioan Köller.

E mort. După o activitate rodnică și de nesfârșită luptă pentru dreptate, a fost răpit dintr-o dată din mijlocul nostru în dimineața zilei de 19 Iulie a. c. Era dintre cei buni, era dintre cei care nu cunoșteau osteneala, căci chemarea lui era să împartă dreptate și să pătrundă în sufletele omenesti. A fost răpit de pe un drum epinos și plin cu suferinți și lipsuri, pe care el singur și l'a ales.

Născut la anul 1855 în Timișoara. Acolo și-a început studiile și le-a terminat, făcând examenul de judecător la Budapesta la a. 1886. Cariera și-a început-o la judecătoria de ocol Vârșet, până în urmă a ajuns la tribunalul Arad la anul 1892. Aici a muncit ani de-arândul ajungând gradul de consilier de curte de apel.

Era un adevărat sacerdot între păreții rigizi ai templului justiției. Era bun și-l jubeau toți. Era dintre acei puțini ajeși, cari la preluarea imperiului de către statul nostru, au înțeles chemarea vremii și pătrunși de iubirea de aproapele și au rămas la postul lor continuând cu aceeași sânguină și cu aceeași dragoste lupta pentru sfânta dreptate.

N'a câștigat avere, dar a câștigat mai mult: iubirea tuturor.

Activitatea lui n'are margini, unde era vorba de binele obștesc, acolo era și judecătorul Köller. Lui i-se datorește în mare parte înființarea la 1913 și înflorirea asociațiunii „Patronagi” din Arad. El era sufletul acestei asociațiuni și lui i-se poate mulțumi salvarea pentru societate a atâtor copii viciați, asigurându-le pâinea, crescându-i ca buni industriași.

Judecătorul Köller era președintele juraților. El era judecătorul mjeilor infractori, pe cari prin muștrarea sa părintească și cuvintele sale blânde în totdeauna i-a știut convinge, că viciul este un rău și numai munea și cinstea e remediu existenței noastre.

A trăit o viață și a muncit până în ultimul moment și acesta e meritul său.

Din parte ne păstrăm cea mai adâncă pietate și cu gându-ne îl urmărim până la tribunalul înalt al cerurilor unde e permutat de cea mai mare instanță superioară celei pământești, de însuși Creatoul * (p. p.)

Răspunsul englez la nota Germaniei.

LAUSANNE. — Nota engleză ce va fi remisă Germaniei este redactată definitiv. Ea a fost înaintată însoțită cu un comentariu guvernelor aliate și Statelor-Unite. Comentariul insistă asupra utilității unui atare răspuns și accentuează necesitatea unei soluționări definitive a problemei Ruhr.

Inscrierile la liceul „Elena Ghiba-Birta.”

Părinți cari doresc să-și înscrie fetele în clasa I. a liceului „Elena Ghiba-Birta” din Arad, sunt rugați să mențină, până la 25 August, direcțiunii liceului o cerere provăzută cu timbru legal, anexând certificatul despre absolvirea școlii primare, act de naștere și de vaccinare. În 3, 4, și 5 Septembrie a. c. vor fi examenele de primire. Conform regulamentului în clasa I se vor primi numai 60 eleve.

Cețiți și răspândiți

„TRIBUNA ARADULUI”

INFORMAȚIUNI.

Norii.

Norii moi, și 'n turmă
Mănați în urmă
De vântul paznic,
Se sfătuesc obraznic.
Cum să toarne din sufletul gregar

În țarine, stropii de amar.

Ij ascuit .. în aspru frig
Mi-e așa de sărman sufetul
Numai le strig...
De și sim:

Că din stropii lor
Va răsări sămânța-rod.

TIBERIU VUIA.

— *Cițitorii noștri sunt, insistent, rugați să se grăbească cu achitarea restanțelor de abonament. La caz contrar, ne vedem siliți să le sistăm tri miterea ziarului, înființat și susținut cu atâtea jertfe.*

Publicul nostru trebuie să înțeleagă rostul unui ziar românesc în orașul acesta de frontieră și să ne dea tot sprijinul, frățește și la timp.

ADMINISTRAȚIA.

— Azi, Sâmbătă seara la orele 9 va avea loc în saloanele Clubului Lloyd (Hotel Central), adunarea de constituire a Clubului româno-maghiar al scriitorilor, pictorilor, sculptorilor, muzicianilor și ziaristilor din localitate.

Cei interesați sunt rugați să ia parte la această adunare.

— A apărut în editura: Cartea Românească: Pagini Albe nr. 134, *Fabule și satire* de Gr. Alexandrescu. Prețul lei 2. De vânzare la principalele librării din țară.

— D. Petre Faur, notar la Tribunal, a fost înaintat în cl. IX. gr. II. de salarizare.

— Înmemntarea lui Ion Köller fost președinte de senat la Tribunalul din Arad, va avea loc azi, Sâmbătă la orele 4 d. m. Va participa întregul Tribunal.

— „Cartea Românească” continuă a ține și în anul curent (1923) concursurile cu premii pentru scrieri românești.

Premiile ce va acorda se ridică la suma de lei 113.000.—

Prospecte detaliate cari cuprind subiectele și condițiunile acestui concurs, se trimț cu plăcere la cererile ce se vor adresa Direcțiunii „Cartea Românească” București, Bulev. Academiei 3.

— Din Gurahont se anunță că acolo și în satele vecine a sosit un mare număr de copii din Austria cari sunt găzduți și la familii cari abia au cu ce trăi. Mulți sunt găzduți la familii duse-mane a tot ce e românesc, așa că în schimbul largei noastre ospitalități se sădeste în sufletul acestor copii ura sălbatică împotriva noastră.

— Căldurile la București devin din ce în ce mai insuportabile. Pe ziua de azi s'a înregistrat o temperatură de 32 jumătate grade la umbră și 56 grade la soare.

— Din Timișoara se scrie că în cadrul obișnuțelor serbări s'a pus piatra fundamentală a noului liceu evreesc, care se clădește pe un teren cedat comunității evrești de către oraș. Clădirea va costa 12 milioane, dintre cari 4 milioane au fost deja semnate de către evreii din Timișoara.

— Când? Și unde? — Mâne la ora 6 în Parcul Eminescu!

— Mâne Duminică, 22 Iulie, vor avea loc în Parcul Eminescu grandioase serbări populare, organizate sub patronajul dnei și dlui Ovidiu Gritta, prefectul Poliției.

Vor fi cele mai reușite serbări de parc ale sezonului.

— Ministerul instrucțiunii a alcătuit o comisiune prezidată de d. inspector școlar G. Costescu care se va ocupa cu verificarea titlurilor corpului didactic secundar din Basarabia.

Comisiunea va fi compusă din dnii institutori I. Berliba din Chișinău, având să se completeze cu cinci institutori din capitală, recomandați de către d. inspector Costescu și în număr de 1—3 funcționari din minister.

Verificarea titlurilor corpului didactic din Transilvania și Bucovina se va face la sediul fiecărui inspectorat școlar regional.

— Nimeni nu va lipsi dela Serbările populare din Parcul Eminescu, unde se va întalni mâne întreg publicul Aradului.

— Zilele acestea vor sosi în România câțiva membri de seamă din secretariatul societății Națiunilor, pentru a vizita capitala noastră și câteva alte centre mai importante din țară.

— În conformitate cu dispozițiunile constituționale referitoare la lucrările Corpurilor legiuitoare, Parlamentul trebuie să fie deschis în ziua de 15 Octombrie.

Cum anul acesta timpul hotărât pentru deschiderea sesiunii ordinare coincide cu vizita suveranilor în streinătate, primul ministru a hotărât amânarea lucrărilor parlamentare până la 15 Noembrie.

Autoritățile bulgare au arestat în apropiere de Tzaribrod pe doi comitajii macedonești, cari fuseseră trimși să execute un atentat contra lui Pasiei, atentat hotărât de comitetul macedonean în ședința ținută la Sofia la 1 Iulie.

— Clubul sportiv român „Gloria CFR” la 22 Iulie 1923 orele 10 a. m. în sala Primăriei își va ține adunarea generală ordinară, la care, prin aceasta, invităm on. membri. — *Prezidenția.*

x Se caută un mecanic la Spitalul Garnizoanei Arad, în Cetate.

Doritorii de a ocupa acest post pot afla informații la Spital.

Concertul d-șoarei Dora Lepa la Chișineu.

Cunoscuta cântăreață dra Dora Lepa va da azi Sâmbătă (21 Iulie) un concert în comuna Chișineu (jud. Arad). Din selectul program al acestui concert vor face parte diferite arii din opere și frumoase cântece românești. După concert va urma dans.

Bursa.

ZÜRICH, deschiderea: — Berlin 15, New-York 565, Londra 2590, Paris 3325, Milano 2421, Praga 1690, Budapesta 6, Belgrad 600, București 295, Varsavia 40, Viena 7975.

BUCUREȘTI, închiderea. — Devize: — Paris 1140, Berlin 750, Londra 888, Newyork 193, Milano 835, Zürich 3390, Viena 2825, Praga 582, Budapesta 230.

VALUTE: — Napoleon 735, marca 1150, leva 180, fra turcească 125, funtul englez 900, francul francez 1240, francul elvețian 3425, lira 868, dragma 500, dinarul 220, dolarul 20250, marca polonă 19, cor. austriacă 29, cor. maghiară 160, șoculul 6.

Redactor responsabil: IOAN DIMITRIU.

Cenzurat: NICHIN.

Comisiunea economică a oraşului cu drept de municipiu Arad.

No. 98—1923.

Publicaţiune de licitaţie.

Comisiunea economică a oraşului cu drept de municipiu Arad ţine licitaţie la 29 Iulie 1923, la ora 5 p. m. în localul consilierului economic (Primăria, etaj I, uşa 104) pentru arendarea restaurantului, respective a restaurantului şi a parcului din păduricia oraşului pe timp de 12 ani.

Oferentul este dator a depune pentru garantare ofertei sale 5% în numerar ori în hârtii de valoare acceptabile în casieria oraşului.

La licitaţie se poate concura cu oferte înscris ori verbale.

Ofertele înscris închise în plic se vor prezenta înaintea începerii licitaţiei şi numai atunci se vor lua în considerare, dacă oferentul alătură şi chitanţa de justificare despre depozitia vadiului şi dacă oferentul declară, că cunoaşte şi acceptă condiţiunile de licitaţiune. Licitaţia se va ţinea conform art. 77—84 din asupra legii contabilităţii.

Condiţiunile de licitaţie se pot vedea la Dl Consilier economic înaintea licitaţiunei.

Arad, din şedinţa Comisiunei economice al oraşului cu drept de municipiu ţinută la 16 Iulie 1923.

Comisiunea economică.

Industria textilă Arădana
 :: Societate Anonima S. A. ::
 Filatură de bumbac
 Tesetorie de bumbac
 Albitură :: Vopsătorie
 ADRESA TELEGRAFICĂ: TEXTILARAD.
 Telefon 758. Telefon 758.

Vărăria din Vaţa de jos

livrează var pentru revânzare şi clădit, numai în cantităţi mari. Varul e alb, ars cu lemne. Proprietar:

WILHELM B. KLEIN
 exploator de pădure, Arad. :: Telefon 3-22.

Fraţii Neuman
 moară cu aburi, fabrică de spirt şi de drojdii
Societate Anon. Ind. Arad.

Industria de Ulei din Arad S. P. A.
 Arad, Bul. Regele Ferdinand I. Nr. 22.
 Fabricate şi Articole noastre: Uleiuri vegetale, uleiuri minerale, turte de ulei, petrol, Instru (frails), tovoate, unsoare de trăsura, benzina
Specialitatea noastră: ULEIU PENTRU
 :: PODELE. — Kitt pentru geamuri. ::
 Telegram ***** Telefon 135

Fabrica de Impletituri şi Tricotaje din Arad S. A.
 CAPITAL SOCIAL: 15,000.000 Lei.
 Lucrează în cele mai moderne culori toate articolele de tricotaş, ca: Articole de sport din lână şi mătasa, Articole de fantasia, Cravate, Ciorapi, Broboade şi vâtelina de primă calitate.

Ceşti şi răspândiţi starul „TRIBUNA ARADULUI!”

Arhitect Alexandru Graf

Antreprenor întreprinde totfelul de construcţii noi şi repări de căşi şi dependinţe, apaducte, canalizări etc. cu preţuri modeste

Arad, Str. Ioan Calvin 12.

O rugare!
 Rugăm pe Onor. Ceiitori, că în toate ocaziile de cumpărări să se refere la anunţurile publicate şi citite în „Tribuna Aradului.”

S. A. Forestiera din Lomaş
 Arad, Bul. Regele Ferdinand No. (22) 4.
 Cea mai mare întreprindere forestieră din România, atât lemne esente tari, cât şi esente mol. Ferestraie cu aburi în Galasi-Ferestru, Satmare-Ferestru şi Homorod-Cohalm.
 Exploatări de păduri în toate regiunile Transilvaniei.

„VICTORIA”
INSTITUT de CREDIT ŞI ECONOMII S. P. A.
 :: CENTRALĂ: ARAD (ROMÂNIA). ::
 Sucursala: în Chişineu, Şiria, Boroşineu şi Radna Judeţul Arad (România), în casele proprii.
 Capital societar şi fonduri proprii: 20,000.000 Lei. Depuneri spre fructificare: 80,000,000 Lei, din care o parte considerabilă sunt depuneri americane.
RAMURI DE OPERAŢIUNI:
 Execute tot felul de operaţiuni de bancă.
 Acordă: împrumuturi cambiale, hipotecare, de lombard (pe gaj de efecte).
 Financiază întreprinderi industriale, comerciale şi agricole, cumpără şi vinde monede străine (Dollari, Mărci, Lire, Franci şi alte valute).
 Primeşte depuneri spre fructificare pe libele şi în cont curent, pe lângă cele mai favorabile condiţiuni.
 Primeşte bani din America ca depuneri, ori pentru înmanare partidelor în Tară.
 Efectueşte comis. primite din America în afacerile emigranţilor.
 Primeşte cecuri spre încasare.
Bancă autorizată de a face operaţii de devize.
 Primeşte asemnări de bani în tară şi pentru străinătate. — Are legătură de cont curent cu toate băncile din Tară şi străinătate.

INSERŢIUNI
 se primesc cu preţurile cele mai avantajoase la „Tribuna Aradului”
 Arad, Strada Românului Nr. 1a.